

افسانه‌های ملل ۲۰

داستان‌هایی از یونان باستان

به روایت مارگریت دمورژه

ترجمه محمد گذرآبادی



کتابهای کیمیا

با همکاری

مرکز بین‌المللی گفتگوی تمدن‌ها

این کتاب ترجمه‌ای است از:

Stories from Greek History
Marguerite Desmurger
Burke London



کتابهای کیمیا (وابسته به انتشارات هرمس):

تهران، خیابان ولی عصر، بالاتر از میدان ونک، شماره ۱۳۳۷-تلفن: ۸۷۹۵۶۷۴
با همکاری

مرکز بین‌المللی گفتگوی تمدن‌ها: تهران، خیابان شهید لویسانی، پلاک ۹۱-تلفن: ۲۲۰۶۶۳۷-۹

داستانهایی از یونان باستان

به روایت مارگریت دسمورژه

ترجمه: محمد گذرآبادی

طرح جلد: واحد گرافیک هرمس

چاپ اول: ۱۳۸۳

تیراژ: ۳۰۰۰ نسخه

چاپ: معراج

همه حقوق محفوظ است.

Desmurger, Marguerite

دسمورژه، مارگریت

داستانهایی از یونان باستان / به روایت مارگریت دسمورژه؛ ترجمه محمد
گذرآبادی؛ تهران: هرمس (کیمیا)، مرکز بین‌المللی گفتگوی تمدن‌ها، ۱۳۸۳.
شش + ۱۹۲ ص: مصور.

فهرست‌نویسی براساس اطلاعات فیبا (فهرست‌نویسی پیش از انتشار).

Stories from Greek History.

عنوان اصلی:

۱. افسانه‌ها و قصه‌های یونانی اقد. گذرآبادی، محمد، ۱۳۴۵ -

مترجم. ب. مرکز بین‌المللی گفتگوی تمدن‌ها ج. عنوان.

۲۹۸/۲۰۹۳۸

PZA/۱/۵۵۲

م ۸۳-۱۴۶۷

۱۳۸۳

فهرست

بخش اول: داستانهای پولیکراتس، پی سیس ترائوس، مادها و ایرانیان

۳	خطر زیادی خوشبخت بودن
۱۱	فرمانروای مستبدی که همه را دست می انداخت
۱۹	قوی تر پیروز است
۲۷	همه چیز به پادشاهان تعلق دارد بجز یاد
۳۵	ما که مطیع قوانین آنهایم، اینجا خفته ایم
۴۳	دیوارهای چوبی، هدیه زئوس به آتنی ها

بخش دوم: داستانهای اسکندر کبیر

۵۳	آتنی که همه آسیا را سوزاند
۵۹	آرامگاه آشیل
۶۳	ازدواج اسکندر با دختر پادشاه ایران
۶۹	بالهایی برای سربازان مقدونی
۷۵	پادشاه بهترین دوستش را می کشد
۸۳	شجاعانه ترین لشکرکشی
۸۷	مرگ خدای جنگ در بستر

بخش سوم: داستانهای پریکلس، آلکیبیادس، سقراط و دموستیس

۹۳	موفقیتها و ناکامات پریکلس
۱۰۳	جذابترین اما نه بهترین

داستانهایی از یونان باستان

۱۰۹	پایان یک رویای باشکوه
۱۱۹	مرگ یک انسان دانا
۱۲۷	چگونه می‌توان سخنران شد
بخش چهارم: داستانهای لوکریس، پروتیس، کوپسلوس، اسپارت و کروئسوس	
۱۳۷	دو سر بهتر از یک سر است
۱۴۳	مداخله شاهزاده‌خانم
۱۵۵	کودکی درون صندوق کهنه‌ای از جنس بلوط
۱۶۱	یک شهر بسیار عجیب
۱۶۹	غیرعادی‌ترین زنان یونان
۱۷۳	کروئسوس، خوشبخت‌ترین مرد
۱۷۷	از سرنوشت نمی‌توان گریخت
۱۸۳	پادشاهی که به پیشگویان اعتماد نداشت
۱۸۷	سولون! سولون! سولون!